

Obecné oznámení o ochraně osobních údajů pro zákazníky a obchodní partnery

I. Úvod a oblast působnosti

Toto obecné oznámení o ochraně osobních údajů (dále jen "oznámení") se vztahuje na zpracování osobních údajů společností ZF Airbag Germany GmbH a jejími přidruženými společnostmi v Evropské unii ("EU"), Spojeném království a Švýcarsku (dále jen "ZF LIFETEC"). Pro účely tohoto oznámení se přidruženými společnostmi rozumí jakákoli společnost, ve vztahu k níž společnost ZF Airbag Germany GmbH vlastní, přímo nebo nepřímo, více než 50 % akcií, společně ZF LIFETEC. Specifické informace pro určité regiony najdete také v části XII. Společnost ZF LIFETEC považuje ochranu osobních údajů všech zákazníků a obchodních partnerů za důležitou prioritu. To zahrnuje spotřebitele jako konečné zákazníky a zaměstnance našich obchodních partnerů v jejich roli kontaktních osob a zástupců v rámci obchodního vztahu.

Společnost ZF LIFETEC se zavazuje zpracovávat osobní údaje zodpovědně a v souladu s platnými zákony o ochraně osobních údajů ve všech zemích, ve kterých společnost ZF LIFETEC působí. Toto oznámení popisuje typy osobních údajů, které společnost ZF LIFETEC shromažďuje, jak společnost ZF LIFETEC tyto osobní údaje používá, s kým společnost ZF LIFETEC sdílí vaše osobní údaje, a práva, která máte jako subjekt údajů v souvislosti s používáním osobních údajů společností ZF LIFETEC. Toto oznámení také popisuje opatření, která společnost ZF LIFETEC přijímá k ochraně bezpečnosti údajů a jak nás můžete kontaktovat ohledně našich postupů ochrany údajů.

II. Kontaktní údaje Správců údajů

Právní subjekty odpovědné za shromažďování a používání vašich osobních údajů ("správci údajů") ve vaší domovské zemi pro účely popsané v tomto oznámení jsou uvedeny v příložené příloze 1.

III. Kontaktní údaje pověřence pro ochranu osobních údajů

Pověřenec pro ochranu osobních údajů ("DPO") je jmenován pro každý právní subjekt, pokud to vyžadují platné zákony. DPO se podílí na všech otázkách souvisejících s ochranou vašich osobních údajů. Pověřenec pro ochranu osobních údajů je zejména odpovědný za sledování a zajištění souladu s tímto oznámením a platnými zákony o ochraně osobních údajů. V případě jakýchkoli připomínek nebo dotazů týkajících se tohoto oznámení se prosím obraťte na vedoucího oddělení ochrany osobních údajů společnosti ZF LIFETEC nebo na pověřence pro ochranu osobních údajů společnosti ZF Airbag Germany GmbH na následující adrese:

ZF Airbag Germany GmbH
Wernher-von-Braun-Strasse 1
84544 Aschau am Inn
Německo

Můžete se také obrátit na vedoucího oddělení ochrany osobních údajů ve společnosti ZF LIFETEC nebo na pověřence pro ochranu osobních údajů ve společnosti ZF Airbag Germany GmbH na adrese dataprivacy@zf-lifetec.com.

IV. Kategorie zpracovávaných osobních údajů

Následující osobní údaje zpracováváme pro řadu obchodních účelů, které uvádíme níže:

- Obecné identifikační údaje – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat vaše jméno, kontaktní údaje (včetně adresy bydliště, telefonního čísla domů a čísla mobilního telefonu), občanství a země bydliště, datum narození, pohlaví a jazyky, kterými mluvíte.
- Profesionální informace – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat informace související s vaší profesí, včetně (mimo jiné) vaší pracovní pozice, profesionální e-mailové adresy a telefonního čísla a vaší role/odpovědnosti.
- Finanční informace – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat finanční informace včetně (bez omezení) čísla vašeho bankovního účtu, čísla kreditní karty, bankovních údajů a DIČ.
- Informace pro návštěvníky – Společnost ZF LIFETEC může při návštěvě areálu společnosti ZF LIFETEC zpracovávat Vaše jméno, kontaktní údaje a SPZ vozidla.
- Informace, které se rozhodnete sdílet se společností ZF LIFETEC – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat osobní údaje, které se rozhodnete sdílet se společností ZF LIFETEC, včetně (bez omezení) informací, které sdělíte, když kontaktujete naši službu zákaznické podpory.
- Informace týkající se získávání zdrojů a nákupu – když poskytujete služby nebo prodáváte produkty společnosti ZF LIFETEC nebo když vám společnost ZF LIFETEC poskytuje služby nebo prodává produkty, může společnost ZF LIFETEC zpracovávat informace nezbytné pro poskytování služeb nebo prodej produktů, včetně (bez omezení) vašich kontaktních údajů a finančních údajů.
- Informace o záruce – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat vaše jméno, kontaktní údaje, finanční informace a informace o zakoupených produktech, když odešlete žádost o záruku.
- Záznamy z kamerového systému – společnost ZF LIFETEC může zpracovávat vaše záznamy získané prostřednictvím používání kamerových systémů v našich prostorách. Další informace naleznete v konkrétních oznámeních o ochraně osobních údajů vyvěšených v našich prostorách.

- Výsledky průzkumu – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat vaše odpovědi na dotazy v našich zákaznických průzkumech.
- Informace shromážděné prostřednictvím vašeho používání aplikací ZF LIFETEC – Společnost ZF LIFETEC může zpracovávat osobní údaje týkající se vašeho používání aplikací ZF LIFETEC. Další informace naleznete v konkrétních oznámeních o ochraně osobních údajů příslušné aplikace ZF LIFETEC.
- Hesla nebo jiné osobní identifikátory – společnost ZF LIFETEC může zpracovávat heslo nebo jiný osobní identifikátor, který používáte při registraci na webových stránkách, platformě nebo zařízení společnosti ZF LIFETEC, a pomoci vám s registrací, pokud toto heslo nebo osobní identifikátor zapomenete. Další informace naleznete v konkrétních oznámeních o ochraně osobních údajů příslušné webové stránky, platformy nebo zařízení společnosti ZF LIFETEC.
- Doklad totožnosti – Společnost ZF LIFETEC může za určitých okolností požádat o kopii vašeho občanského průkazu nebo jiného dokladu totožnosti (např. řidičského průkazu), když zašlete žádost o ochranu osobních údajů společnosti ZF LIFETEC.

Informace o webových stránkách – společnost ZF LIFETEC může zpracovávat informace související s vaším používáním webových stránek ZF LIFETEC, včetně (mimo jiné) typu a verze vašeho prohlížeče, vaší historie prohlížení a stránek, které jste navštívili na webových stránkách ZF LIFETEC. Další informace naleznete v konkrétních oznámeních o ochraně osobních údajů příslušných webových stránek společnosti ZF LIFETEC.

- Údaje z vozidla koncového zákazníka sestávající z identifikačního čísla vozidla (VIN), registrační značky, jakož i záznamů o přenosu a dalších údajů generovaných vozidlem souvisejících s individuálním stylem jízdy.

Zpracovávané osobní údaje jsou omezeny na údaje nezbytné pro plnění obchodního účelu, pro který jsou tyto osobní údaje shromažďovány. Společnost ZF LIFETEC bude uchovávat osobní údaje způsobem, který zajistí, že budou přesné, úplné a aktuální.

Společnost ZF LIFETEC bude shromažďovat osobní údaje zpravidla přímo od subjektu údajů. V souladu se zákonnými ustanoveními však mohou být údaje shromažďovány také od třetích stran. To platí zejména pro údaje týkající se vozidla koncového zákazníka v případě, že se výrobci automobilů vrátí k produktům ZF LIFETEC, které jim byly prodány, aby je začlenili do svých vozidel.

V. Účely zpracování údajů a právní základy

Společnost ZF LIFETEC zpracovává osobní údaje v souladu s platnými zákony a předpisy o ochraně osobních údajů a pouze pro omezené, výslovně vyjádřené a legitimní účely. Společnost ZF LIFETEC nebude používat osobní údaje k žádnému účelu, který je neslučitelný s původním účelem, pro který byly shromážděny, pokud neposkytnete svůj předchozí výslovný souhlas k dalšímu použití.

Osobní údaje týkající se zákazníků a obchodních partnerů mohou být zpracovávány pro účely:

- Rozvoj a řízení vztahu mezi zákazníkem a obchodním partnerem
- Vnitřní administrativní účely (včetně vedení přesné evidence účtů, závazků a pohledávek)
- Služba zákaznické podpory
- Firemní úklid
- Správa smluv
- Správa produktů, záruk a reklamací
- Zpracování a vyřízení objednávky
- Plánování poptávky a výroba
- Řízení sporů a soudní spory
- Školení a certifikace
- Sourcing a nákup
- Rozvoj podnikání
- Dodržování pracovních, daňových zákonů a zákonů o sociálním zabezpečení a dalších právních nebo regulačních požadavků (např. splnění vládních požadavků na podávání zpráv a záznamů)
- Výzkum, vývoj a zlepšování produktů a služeb společnosti ZF LIFETEC (včetně prodeje a průzkumu trhu (např. prostřednictvím průzkumů))
- IT podpora
- Styk s veřejností
- Přímý marketing
- Zařízení, bezpečnost a účely plánování pro nepředvídané události
- Optimalizace využití sítě a zařízení a související bezpečnostní kontroly
- Prevence, odhalování a vyšetřování podvodů
- Sledovat a vynucovat dodržování zásad a postupů společnosti ZF LIFETEC
- Sledovat a vymáhat dodržování právních požadavků vztahujících se na společnost ZF LIFETEC nebo smluvních závazků (včetně požadavků stanovených ve vaší smlouvě se společností ZF LIFETEC)
- Dění
- Provádět interní a externí audity
- Provádění podnikových transakcí (včetně fúzí, akvizic a odprodejů)
- Řízení výzkumu a vývoje produktů ("R&D")
- Podpora a údržba produktů, diagnostika poruch a identifikace poruchových vzorců.

Osobní údaje jsou shromažďovány a zpracovávány na následujícím právním základě:

- pokud je to nezbytné pro plnění smlouvy, kterou jste uzavřeli se společností ZF LIFETEC (např. pokud prodáváte produkt společnosti ZF LIFETEC, společnost ZF LIFETEC potřebuje číslo vašeho bankovního účtu, aby mohla za produkt zaplatit);
- pokud je to nezbytné pro splnění zákonné povinnosti, která se na společnost ZF LIFETEC vztahuje (např. společnost ZF LIFETEC může potřebovat shromáždit vaše DIČ, aby splnila své daňové povinnosti);
- pokud je to nezbytné pro prosazování oprávněných zájmů společnosti ZF LIFETEC, přičemž tyto zájmy nejsou potlačeny vašimi základními právy a svobodami (např. pokud společnost ZF LIFETEC potřebuje některé vaše osobní údaje pro interní administrativní účely, pro zajištění bezpečnosti sítě a informací a pro zlepšení svých produktů a služeb);
- pokud jste s tím souhlasili (např. pokud jste souhlasili se zasíláním newsletteru ZF LIFETEC).

Za účelem dodržování právních ustanovení a Etického kodexu ZF LIFETEC podporuje společnost ZF LIFETEC boj proti terorismu, zejména s ohledem na protiteroristické předpisy EU č. 2580/2001 a č. 881/2002. Z tohoto důvodu společnost ZF LIFETEC zpracovává údaje potřebné pro tento účel za účelem prosazování zákonných předpisů v rámci ustanovení týkajících se zákona o ochraně osobních údajů.

VI. Bezpečnost údajů

Společnost ZF LIFETEC zavedla vhodná technická a organizační opatření k zajištění úrovně zabezpečení odpovídající riziku, taková analýza rizik zahrnuje analýzu rizika ohrožení práv subjektu údajů, nákladů na implementaci a povahy, rozsahu, kontextu a účelů zpracování údajů.

Opatření zahrnují

- (i) šifrování osobních údajů, pokud je to relevantní/vhodné;
- (ii) schopnost zajistit trvalou důvěrnost, integritu, dostupnost a odolnost systémů a služeb zpracování;
- (iii) schopnost včas obnovit dostupnost osobních údajů a přístup k nim v případě fyzického nebo technického incidentu; a
- (iv) proces pravidelného testování, posuzování a vyhodnocování účinnosti technických a organizačních opatření pro zajištění bezpečnosti zpracování.

VII. Příjemci osobních údajů

ZF Airbag Germany GmbH je sídlem společnosti ZF LIFETEC. Vzhledem ke sdíleným podnikovým IT systémům v rámci skupiny ZF LIFETEC a vzhledem k mezinárodní povaze našeho podnikání mohou být osobní údaje shromážděné a zpracované společností ZF Airbag Germany GmbH a jejími dceřinými společnostmi (dále jen "právnícké osoby ZF LIFETEC") sdíleny s jinými právníckými osobami společnosti ZF LIFETEC nebo mohou být těmito subjekty v rámci skupiny společností ZF LIFETEC přístupné pro výše uvedené účely. Přenos údajů do právníckých osob společnosti ZF LIFETEC mimo EU/Evropský hospodářský prostor (dále jen "EHP") se uskuteční pouze v souladu s ustanoveními o mezinárodním přenosu údajů uvedenými v části VIII tohoto oznámení (viz níže). Přehled právníckých osob, které jsou součástí společnosti ZF LIFETEC, naleznete na adrese:

<https://www.zf-lifetec.com/corporate-structure>

Společnost ZF LIFETEC může dále sdílet vaše osobní údaje s:

- Dodavatelé IT služeb a služeb souvisejících se spoluprací;
- Banky a pojišťovny;
- Poskytovatelé služeb souvisejících s prodejem;
- Poskytovatelé služeb souvisejících s marketingem, výzkumem a komunikacemi;
- Poskytovatelé služeb souvisejících se školením;
- Profesionální poradci;
- donucovacích orgánů (včetně policejních a soudních orgánů);
- Jiné orgány veřejné moci (včetně úřadů sociálního zabezpečení a finančních úřadů).

Společnost ZF LIFETEC také zpřístupní vaše osobní údaje třetím stranám:

- v případě, že společnost ZF LIFETEC prodá nebo koupí jakýkoli podnik nebo aktiva, v takovém případě může společnost ZF LIFETEC zveřejnit vaše Osobní údaje potenciálnímu prodávajícímu nebo kupujícímu takového podniku nebo majetku;
- pokud společnost ZF LIFETEC nebo podstatnou část jejích aktiv získá třetí strana, v takovém případě mohou být Osobní údaje, které o vás společnost ZF LIFETEC uchovává, jedním z převáděných aktiv;
- pokud je společnost ZF LIFETEC povinna zveřejnit nebo sdílet vaše osobní údaje za účelem splnění jakékoli zákonné povinnosti nebo ochrany práv, majetku nebo bezpečnosti společnosti ZF LIFETEC, jejích zákazníků nebo jiných osob. To zahrnuje výměnu Osobních údajů s orgány veřejné moci (včetně soudních a policejních orgánů) v případě například kybernetického bezpečnostního incidentu; a
- pokud jste s tím výslovně souhlasili.

Při poskytování vašich osobních údajů třetím stranám, které budou zpracovávat vaše osobní údaje jménem společnosti

ZF LIFETEC, budou vaše osobní údaje zpřístupněny pouze pečlivě vybraným zpracovatelům údajů, kteří jednají na základě pokynů společnosti ZF LIFETEC za účelem dodržování platných právních a smluvních povinností.

VIII. Mezinárodní předávání údajů

Mezinárodní přenosy údajů se týkají předávání osobních údajů mimo EU/EHP. Mezinárodní působnost společnosti ZF LIFETEC zahrnuje přenos osobních údajů do a z jiných společností skupiny nebo třetích stran, které se mohou nacházet mimo EU/EHP, včetně Spojených států amerických.

V případě, že jsou vaše Osobní údaje předávány mimo EU/EHP, ZF LIFETEC zajistí, aby Vaše Osobní údaje byly chráněny následujícími zárukami:

- zákony země, do které jsou vaše osobní údaje přenášeny, zajišťují odpovídající úroveň ochrany údajů (článek 45 obecného nařízení EU o ochraně osobních údajů (2016/679) (GDPR));
- přenos podléhá doložkám o ochraně údajů schváleným Evropskou komisí (článek 46.2 GDPR); nebo
- jakékoli další vhodné záruky podle článku 46 GDPR.

Pokud si přejete získat více informací týkajících se předávání vašich osobních údajů mimo EU/EHP a/nebo bezpečnostních opatření, která byla zavedena (včetně toho, jak získat jejich kopii), můžete kontaktovat vedoucího oddělení ochrany osobních údajů společnosti ZF LIFETEC nebo pověřence pro ochranu osobních údajů společnosti ZF Airbag Germany GmbH (viz část III. výše).

IX. Uchovávání osobních údajů

Společnost ZF LIFETEC nebude uchovávat vaše osobní údaje déle, než je povoleno platnými zákony a předpisy o ochraně osobních údajů, nebo déle, než je odůvodněno pro účely, pro které byly původně shromážděny. Obecně platí, že shromážděné údaje budou vymazány, jakmile již nebude existovat obchodní vztah se zákazníkem/obchodním partnerem nebo v případě nečinnosti komunikace po dobu 2 let. Shromážděné údaje však mohou podléhat požadavkům na uchovávání podle platných právních předpisů. V ostatních případech mohou být osobní údaje uchovávány a uchovávány po dobu, po kterou neuplyne zákonná promlčecí lhůta týkající se právních nároků vůči společnosti ZF LIFETEC.

X. Práva na ochranu údajů

V závislosti na platných zákonech a v souladu s nimi máte určitá práva týkající se osobních údajů, které o vás společnost ZF LIFETEC uchovává:

- máte právo na přístup k osobním údajům, které o vás společnost ZF LIFETEC uchovává – je to proto, že společnost ZF LIFETEC chce, abyste byli informováni o osobních údajích, které o vás společnost ZF LIFETEC má, a aby vám umožnila ověřit, zda společnost ZF LIFETEC zpracovává vaše osobní údaje v souladu s platnými zákony a předpisy o ochraně osobních údajů;
- máte právo za určitých okolností zablokovat nebo potlačit další používání vašich osobních údajů. Když je zpracování omezeno, společnost ZF LIFETEC může stále ukládat vaše osobní údaje, ale již je nemůže používat;
- pokud jsou vaše osobní údaje nepřesné nebo neúplné, máte právo požádat o opravu vašich osobních údajů;
- za určitých okolností máte právo požádat o vymazání nebo odstranění vašich osobních údajů ze systémů ZF LIFETEC;
- pokud je zpracování vašich Osobních údajů společností ZF LIFETEC založeno konkrétně na vašem souhlasu, máte právo tento souhlas kdykoli odvolat. To zahrnuje vaše právo odvolat souhlas s používáním vašich osobních údajů společností ZF LIFETEC pro účely přímého marketingu;
- máte právo získat od společnosti ZF LIFETEC za určitých okolností své Osobní údaje ve strukturované, běžně používané a strojově čitelné podobě, abyste je mohli znovu použít pro své vlastní účely v rámci různých služeb;
- Máte také **právo vznést námitku** proti určitým typům zpracování, včetně zpracování pro účely přímého marketingu.

Upozorňujeme však, že společnost ZF LIFETEC může potřebovat uchovávat určité osobní údaje, například pro právní nebo administrativní účely (např. vedení účetních záznamů).

Tato práva můžete kdykoli uplatnit kontaktováním vedoucího oddělení ochrany osobních údajů společnosti ZF LIFETEC nebo pověřence pro ochranu osobních údajů společnosti ZF Airbag Germany GmbH (viz část III. výše). U všech výše uvedených žádostí nám zašlete dopis nebo e-mail a do předmětu uveďte "Žádost subjektu údajů".

Máte také právo podat stížnost na způsob, jakým společnost ZF LIFETEC nakládá s vašimi osobními údaji nebo je zpracovává, u vašeho národního úřadu pro ochranu osobních údajů.

XI. Oznámení, dodržování předpisů a kontaktní údaje

Sledování a zajištění souladu zpracování osobních údajů v rámci společnosti ZF LIFETEC s tímto oznámením a platnými zákony a předpisy o ochraně osobních údajů je odpovědností vedoucího oddělení ochrany osobních údajů společnosti ZF LIFETEC, pověřence pro ochranu osobních údajů společnosti ZF Airbag Germany GmbH a případně vašeho místního pověřence pro ochranu osobních údajů.

V případě jakýchkoli problémů souvisejících se zpracováním vašich osobních údajů a s ohledem na uplatnění vašich práv, jak je uvedeno výše, se můžete obrátit na vedoucího ochrany osobních údajů ve společnosti ZF LIFETEC, pověřence pro ochranu osobních údajů ve společnosti ZF Airbag Germany GmbH a na místního pověřence pro ochranu osobních údajů.

XII. Další informace pro některé regiony

Tato část poskytuje další informace pro určité regiony mimo EU, Spojené království a Švýcarsko, jak je popsáno v části I.

Dodatek k Brazílii

S výhradou určitých výjimek a omezení stanovených platnými právními předpisy máte právo požádat o naše potvrzení o tom, zda jsou vaše osobní údaje zpracovávány či nikoli, a pokud ano, máte právo na přístup k nim. Máte také právo požádat o opravu svých údajů, pokud jsou neúplné, nepřesné nebo zastaralé. Pokud jsou splněny příslušné požadavky, máte právo požadovat, aby údaje, které nejsou nezbytné, byly anonymizovány, zablokovány nebo vymazány. V určitých situacích a v souladu s platnými právními předpisy máte právo na to, aby společnost ZF LIFETEC předala vaše údaje jinému poskytovateli služeb nebo produktů na základě vaší výslovné žádosti. Pokud je zpracování vašich osobních údajů společností ZF LIFETEC výslovně založeno na souhlasu, máte právo svůj souhlas kdykoli odvolat nebo požádat o informace o možnosti odmítnutí takového souhlasu a důsledcích takového jednání. Odvolání souhlasu bude mít za následek výmaz osobních údajů, s výjimkou případů stanovených platnými právními předpisy.

Svá práva podle brazilského práva můžete uplatnit zasláním žádosti na [adresu dataprivacy@zf-lifetec.com](mailto:adresa_dataprivacy@zf-lifetec.com) nebo v souladu s oddílem III. Ve své zprávě si prosím přečtete "Brazilský zákon o ochraně osobních údajů".

Máte právo podat stížnost u brazilského národního úřadu pro ochranu osobních údajů (ANPD) prostřednictvím jeho oficiálních kanálů.

Dodatek pro Kanadu

Následující dodatečná ustanovení se vztahují na Fyzické osoby nacházející se v Kanadě.

Společnost ZF LIFETEC a její poskytovatelé služeb mohou přistupovat, ukládat a jinak zpracovávat osobní údaje mimo vaši provincii, včetně jiných částí Kanady, Spojených států a dalších zahraničních jurisdikcí, kde se nacházíme my nebo

naši poskytovatelé služeb. Vaše osobní údaje můžeme zveřejnit pouze v případě, že to vyžadují nebo povolují platné zákony.

S výhradou určitých výjimek a omezení podle platných zákonů máte právo na přístup, aktualizaci, opravu a opravu nepřesností ve svých osobních údajích a odvolání svého souhlasu se shromažďováním, používáním a zveřejňováním vašich osobních údajů. Můžeme požádat o další informace k ověření vaší žádosti. Tyto dodatečné informace nepoužijeme k ničemu jinému než k vyřízení vaší žádosti.

Svá práva podle kanadského práva můžete uplatnit podáním žádosti dataprivacy@zf-lifetec.com nebo podle oddílu III. Ve své zprávě si prosím přečtete "kanadský zákon o ochraně osobních údajů".

Dodatek k Číně

Toto oznámení pro Čínu doplňuje obecné oznámení o ochraně osobních údajů (dále jen "oznámení") a poskytuje další informace o zpracování osobních údajů v souladu s požadavky čínského zákona o ochraně osobních údajů a jeho prováděcích pravidel a předpisů (dále jen "platné čínské právo"). V případě jakýchkoli nesrovnalostí mezi tímto oznámením a oznámením pro Čínu má přednost toto oznámení pro Čínu.

V souvislosti s tímto oznámením pro Čínu se "osobními údaji" rozumí "osobní údaje", jak jsou definovány v platných čínských právních předpisech. Osobní údaje jsou jakékoli elektronické nebo jinak zaznamenané informace týkající se identifikovaných nebo identifikovatelných fyzických osob, s výjimkou anonymizovaných údajů.

Osobní údaje, které zpracováváme

Podle platných čínských zákonů mohou být následující neúplný výčet typů osobních údajů, které od vás shromažďujeme podle potřeby, považovány za citlivé osobní údaje podle platných čínských zákonů:

- Finanční informace; a
- Doklad totožnosti.

Proč zpracováváme osobní údaje

Vaše osobní údaje zpracováváme na základě zákonného základu zpracování, jak je stanoveno platnými čínskými zákony. Kromě toho zpracováváme vaše osobní údaje pro účely popsané v části "V. Účely zpracování údajů a právní základy" v oznámení.

Shromažďujeme a používáme citlivé osobní údaje pro následující účely:

- Dodržování požadavků a platných zákonů;
- Získávání zdrojů a zadávání veřejných zakázek;
- Správa produktů, záruk a reklamací;
- správa žádostí subjektů údajů; a
- Obecné řízení a provoz podniku.

Při zpracování citlivých osobních údajů přijmeme přísná bezpečnostní opatření.

Přeshraniční předávání osobních údajů

Společnost ZF LIFETEC působí po celém světě. Za účelem provádění obecného řízení a operací podnikání, plnění zákonných povinností a pro další zákonné účely může společnost ZF LIFETEC předávat osobní údaje shromážděné od vás v Číně přidruženým subjektům společnosti ZF LIFETEC mimo Čínu, například v Německu, kde má společnost ZF LIFETEC sídlo. Pokud jsou vaše osobní údaje předávány mimo Čínu, zajistíme, aby byl přenos v souladu s platnými čínskými zákony, a zavedeme vhodná a nezbytná opatření k zajištění rovnocenné úrovně ochrany údajů v souladu s platnými čínskými zákony.

Dodatek pro Indii

V souvislosti s tímto oznámením o informacích pro Indii se "správcem údajů" rozumí "správcem údajů" a "subjektem údajů" se rozumí "příkazce údajů".

Pokud je zpracování založeno na vašem souhlasu, máte právo získat souhrn osobních údajů, které jsou zpracovávány, a činností zpracování prováděných s ohledem na vaše osobní údaje, totožnost všech ostatních správců údajů a zpracovatelů údajů, s nimiž byly osobní údaje sdíleny, spolu s popisem takto sdílených osobních údajů. Dále máte právo na opravu, doplnění, aktualizaci a výmaz vašich osobních údajů, pro jejichž zpracování jste dříve udělili souhlas.

Svá práva podle indických zákonů můžete uplatnit podáním žádosti o dataprivacy@zf-lifetec.com nebo v souladu s oddílem III. Ve své zprávě se prosím podívejte na "Indický zákon o ochraně dat".

Dodatek k Japonsku

S výhradou určitých výjimek a omezení stanovených platnými právními předpisy máte právo požádat o zveřejnění vašich údajů, které uchováváme. Pokud jsou splněny příslušné požadavky, máte také právo požádat o opravu, doplnění nebo vymazání vašich osobních údajů. V určitých situacích můžete také požádat o pozastavení používání nebo vymazání vašich osobních údajů.

Přeshraniční předávání osobních údajů

Společnost ZF LIFETEC působí po celém světě. Za účelem provádění obecných obchodních operací a řízení, dodržování zákonných povinností a pro další právní účely může společnost ZF LIFETEC předávat osobní údaje shromážděné od vás v Japonsku přidruženým subjektům společnosti ZF LIFETEC mimo Japonsko, např. v Německu, kde má společnost ZF LIFETEC sídlo. Pokud jsou vaše osobní údaje předávány mimo Japonsko, zajistíme, aby byl přenos v souladu s platnými japonskými právními předpisy, a zavedeme vhodná a nezbytná opatření k zajištění rovnocenné úrovně ochrany údajů v souladu s platnými japonskými právními předpisy.

Chcete-li uplatnit svá práva podle japonských zákonů, kontaktujte dataprivacy@zf-lifetec.com nebo v souladu s částí III. Ve své zprávě si prosím přečtěte "Japonský zákon o ochraně osobních údajů".

Dodatek o Koreji

S ohledem na toto informační oznámení o Jižní Koreji "osobní údaje" znamenají "osobní údaje" a "správce osobních údajů" znamená "správce údajů".

S výhradou určitých výjimek a omezení stanovených platnými právními předpisy máte právo požádat o naše potvrzení o tom, zda jsou vaše osobní údaje zpracovávány či nikoli, a pokud ano, získat přístup k vašim osobním údajům a předat je. Máte právo být informováni o zpracování údajů. Máte také právo určit, zda souhlas udělíte či nikoli, a také rozsah souhlasu s ohledem na zpracování údajů. V určitých situacích můžete také požádat o pozastavení zpracování a požádat o opravu, vymazání a zničení těchto osobních údajů. Pokud jsou rozhodnutí o zpracování vašich údajů přijímána prostřednictvím automatizovaných systémů, můžete také odmítnout přijetí takových rozhodnutí.

Chcete-li uplatnit svá práva podle jihokorejských zákonů, kontaktujte dataprivacy@zf-lifetec.com nebo v souladu s částí III. Ve své zprávě si prosím přečtěte "Jihokorejský zákon o ochraně osobních údajů".

Dodatek k Mexiku

S výhradou určitých výjimek a omezení podle platných zákonů máte právo požádat o naše potvrzení o tom, zda jsou vaše osobní údaje zpracovávány či nikoli, a pokud ano, máte právo získat přístup ke svým osobním údajům. Dále máte právo požadovat opravu nepřesných osobních údajů. Pokud jsou splněny příslušné požadavky, máte právo požádat o doplnění nebo vymazání vašich údajů. Máte právo kdykoli vznést námitku proti zpracování vašich osobních údajů, pokud se jedná o sekundární účely zpracování. Pro účely přímého marketingu můžete kdykoli vznést námitku proti zpracování vašich osobních údajů. Pokud jste udělili souhlas se zpracováním vašich osobních údajů, máte právo kdykoli požádat o odvolání tohoto souhlasu s účinností do budoucna. Zákonnost zpracování údajů před jejich odvoláním zůstává nezměněna.

Máte právo podat stížnost u dozorového úřadu odpovědného za vaše místo nebo stát bydliště nebo u dozorového úřadu:

Národní institut pro transparentnost, přístup k informacím a ochranu osobních údajů (INAI)

Av. Insurgentes Sur # 3211, Col. Insurgentes Cuicuilco,

Kancelář starosty města Coyoacán, C.P. 04530, Ciudad de México,

Telefonní číslo: 800 835 4324

E-mail: atencion@inai.org.mx

Dodatek k Maroku

S výhradou určitých výjimek a omezení stanovených platnými právními předpisy máte právo požádat o naše potvrzení o tom, zda jsou vaše osobní údaje zpracovávány či nikoli, a pokud ano, máte právo na přístup k nim. Dále máte právo požadovat opravu nepřesných osobních údajů. V určitých situacích můžete z oprávněných důvodů vznést námitku i proti zpracování vašich osobních údajů.

Svá práva můžete uplatnit kontaktováním společnosti ZF Passive Safety Systems Maroc na adrese Zone Franche Tanger Atomotive City, šarže č. 38B, Modul 7,8,9 et 10 Commune Jouamaa - Province Fahs Anjra-Tangier nebo e-mailem na adrese dataprivacy@zf-lifetec.com

Jihoafrická republika

S výhradou určitých výjimek a omezení stanovených platnými právními předpisy máte právo požadovat v místě zpracování vašich údajů přístup ke svým údajům a jejich opravu. Máte také právo vznést námitku proti zpracování vašich osobních údajů, pokud je to stanoveno platnými právními předpisy.

Máte právo podat stížnost u jihoafrického dozorového úřadu na následujících adresách:

JD House, 27 Stiemens Street

Braamfontein

Johannesburg, 2001

P.O. Box 31533

Braamfontein

Johannesburg, 2017

Jihoafrický dozorový úřad můžete také kontaktovat e-mailem prostřednictvím enquiries@infoeregulator.org.za nebo POPIAComplaints@infoeregulator.org.za.

Thajsko

S výhradou určitých výjimek a omezení stanovených platnými právními předpisy máte právo požádat o naše potvrzení o tom, zda jsou vaše osobní údaje zpracovávány či nikoli, a pokud ano, máte právo na přístup k nim. V určitých situacích máte také právo získat kopii údajů, které se vás týkají, v čitelném nebo běžně používaném formátu pomocí počítačových nástrojů nebo zařízení, které lze použít nebo zveřejnit automatizovanými prostředky, nebo předat údaje v takovém formátu jiným správcům, pokud je to technicky možné. Máte také právo vznést námitku proti zpracování vašich osobních údajů, pokud je to stanoveno platnými právními předpisy. V určitých situacích můžete také požádat o omezení zpracování a požádat o vymazání a zničení osobních údajů nebo o anonymizaci osobních údajů, aby nebylo možné subjekt údajů identifikovat.

Chcete-li uplatnit svá práva podle thajských zákonů, kontaktujte dataprivacy@zf-lifetec.com nebo v souladu s částí III. Ve své zprávě si prosím přečtete "Thajský zákon o ochraně osobních údajů".

Máte právo podat stížnost u dozorového úřadu pro ochranu osobních údajů prostřednictvím jeho oficiálních kanálů.

Kalifornský dodatek:

Tento dodatek je poskytnut v souladu s kalifornským zákonem o ochraně osobních údajů spotřebitelů z roku 2018 (CCPA) a kalifornským zákonem o právech na ochranu osobních údajů z roku 2020 (CPRA).

S ohledem na širokou škálu kontextů, ve kterých komunikujeme s jednotlivci, jsme poskytli široký seznam potenciálních kategorií osobních údajů, které bychom o vás mohli shromažďovat, z nichž většina se nebude vztahovat na většinu lidí. Informace, které jsme o vás mohli shromáždit za posledních dvanáct (12) měsíců, naleznete v části IV. Pro příslušné účely viz oddíl V a informace o zveřejnění viz oddíl VII.

Společnost ZF LIFETEC bude shromažďovat osobní údaje zpravidla přímo od subjektu údajů. V souladu se zákonnými ustanoveními však mohou být údaje shromažďovány také od třetích stran.

Interakce s námi jsou určeny pro osoby starší 16 let. Pokud se domníváte, že jsme shromáždili osobní údaje nezletilých mladších 16 let, kontaktujte nás na níže uvedené adrese.

Obyvatelé Kalifornie mohou mít určitá práva. Jakmile obdržíme a potvrdíme vaši ověřitelnou žádost, můžeme zpracovat následující žádosti:

Právo na informace – Máte právo vyžádat si informace o tom, jak shromažďujeme a používáme vaše osobní údaje za posledních 12 měsíců. Sdělíme vám kategorie osobních údajů, které jsme o vás shromáždili, jakož i kategorie zdrojů, ze kterých jsou tyto informace shromažďovány, účel shromažďování těchto informací, kategorie třetích stran, s nimiž tyto informace sdílíme, a informace o našem prodeji nebo zpřístupnění vašich osobních údajů třetím stranám a jejich účel.

Právo na výmaz – Máte právo požádat o vymazání jakýchkoli vašich osobních údajů, které jsme od vás shromáždili, pokud jsou splněny zákonné požadavky.

Právo na opravu – Máte právo požadovat, abychom opravili jakékoli nepřesné osobní údaje, které jsme od vás shromáždili a uchovali.

Právo na odhlášení z prodeje a sdílení – Máte právo odmítnout prodej a sdílení vašich osobních údajů třetím stranám. Vezměte prosím na vědomí, že vaše osobní údaje "neprodáváme" ani "nesdílíme", jak jsou tyto pojmy definovány v CCPA.

Kalifornská práva na ochranu osobních údajů "Shine the Light" – Tento zákon umožňuje zákazníkům, kteří jsou obyvateli Kalifornie, požadovat určité informace, které společnost ZF LIFETEC poskytla třetím stranám pro účely přímého marketingu v předchozím kalendářním roce, a jména a adresy těchto třetích stran. Jak již bylo uvedeno výše, v současné době nesdílíme žádné osobní údaje s třetími stranami pro účely přímého marketingu.

Za uplatňování těchto práv vás nebudeme diskriminovat. Ověřitelnou žádost týkající se vašich osobních údajů můžete podat pouze vy nebo oprávněný zástupce, kterého pověříte, aby jednal vaším jménem.

Můžeme požádat o další informace k ověření vaší žádosti. Tyto dodatečné informace nepoužijeme k ničemu jinému než k vyřízení vaší žádosti. Snažíme se odpovědět na všechny ověřitelné žádosti do čtyřiceti pěti (45) dnů. Pokud budeme potřebovat více času, budeme vás písemně informovat o důvodu a lhůtě prodloužení. Svá práva podle kalifornských zákonů můžete uplatnit podáním žádosti dataprivacy@zf-lifetec.com nebo podle oddílu III. Ve své zprávě se prosím řiďte "CCPA & CPRA" nebo "Shine the Light".

XIII. Různé

Toto oznámení nabývá účinnosti od 2. ledna 2025 a bude se vztahovat na společnost ZF LIFETEC (přesná definice rozsahu je uvedena v části I. výše).

Toto oznámení může být čas od času revidováno a doplněno.

Společnost ZF LIFETEC je oprávněna upravit text tohoto oznámení pouze tak, aby byl v souladu s místní legislativou, a to prostřednictvím dodatku připojeného k tomuto oznámení. V případě jakýchkoli nesrovnalostí mezi tímto oznámením a konkrétním místním dodatkem vydaným v souladu s místními zákony budou mít přednost podmínky tohoto dodatku.

Příloha 1

Name	Address
Dalian Lucas Automotive Component Manufacturing Company	Shengxing Rd. 1-3F, N.33-5; Economic and Technical Development District Dalian China
Dalphi Metal España, S.L.U.	Camiño do Caramuxo 35 36213 Vigo Spain
Dalphi Metal Portugal Lda.	Zona Industrial II Campos Lote 1 e 2; Vila Nova de Cerveira, 4920-011 Campos Portugal
Eurofren Investment, S. de R.L. de C.V.	Avenida Texas 120; Parque Industrial Nacional; Ciénega de Flores; MX-65550 Mexico
Roadster Holdings (Canada), UCL.	1st Street SW 2500, 450; Calgary; CA-T2P 5H1; Canada
Safe-Life-Industria de Componentes de Seguranca Automovel Lda.	Rua da Barreira 1319 Zona Industrial da Gemieira 4990-645 Ponte de Lima Portugal
Simi (Shanghai) Information Technology Co., Ltd.	Jiangsu Road 121, 123, 155; Room 19E, Building 31, Changning District; Shanghai; China
SIMI Asia Holding Limited	Lockhart Road 300; Room 20A, Kiu Fu Commercial Building, Wan Chai; Hong Kong; Hong Kong
SIMI Reality Motion Systems GmbH	Max-Planck-Straße 11 85716 Unterschleißheim Germany
SIMI US Motion Inc	South Sepulveda Boulevard 8830;

	Los Angeles; US-90045; United States of America
TRW Airbag Systems SRL	Strada Stefan cel Mare Street 258 611040 Roman Romania
TRW Automotive Holding Mexico LLC	Centennial Drive 15811 Northville; US-48168 United States of America
TRW Automotive Safety Systems SRL	Strada Macin 16 300137 Temeswar Romania
TRW Delplas, S. de R.L. de C.V.	Bld. Montebello; Lote 7 Manzana 2, Parque Industrial Colonial Reynosa; MX-88787 Mexico
TRW FAWER Automobile Safety Systems (Changchun) Co., Ltd. 天合富奧汽車安全系統(長春)有限公司	4579 Guigu Street Changchun, 130012 - China 高新區硅谷大街4579號 長春市130012
TRW Occupant Restraints de Chihuahua, S. de R.L. de C.V.	Avda Juan Escutia 3201, Parque Industrial El Saucito 31125 Chihuahua México
TRW Sun Steering Wheels Private Limited	Hauz Khas A-47; Lower Ground Floor New Delhi; IN-110016 India
TRW Vehicle Safety Systems de Mexico, S. de R.L. de C.V.	Bld. Mike Allen 1370, Parque Industrial Reynosa 88788 Reynosa Tamaulipas México
ZF Active Safety and Electronics US LLC	Centennial Drive 15811 Northville; US-48168 United States of America
ZF Airbag Germany GmbH	Wernher-von-Braun-Straße 1 84544 Aschau am Inn Germany
ZF Airbag Germany Grundstücksverwaltungs AG & Co. KG	Wernher-von-Braun-Straße 1 84544 Aschau am Inn

	Germany
ZF Airbag Tube Forming GmbH	Ernst-Heinkel-Straße 4 Laage; DE-18299 Germany
ZF Asia Pacific Automotive Safety Systems (Shanghai) Co., Ltd.	Bao'an Highway 4268; Jiading District Shanghai; CN-201814 China
ZF Asia Pacific Group Co., Ltd.	Cangwu Rd 519; Building 2, Phase IV, Guangqi Park, Xuhui District Shanghai; CN-200233 China
ZF Automotive Brasil Ltda.	Rodovia Anhanguera ; km 147, Gate 1 Limeira; BR-13486-915 Brazil
ZF Automotive Canada Limited	King Street West 100; Suite 6200, 1 First Canadian Place Toronto; CA-M5X 1B8 Canada
ZF Automotive Germany GmbH	Industriestraße 20 73553 Alfdorf Germany
ZF Automotive Italia S.r.l. Società Unipersonale	Corso Stati Uniti 41 Torino; IT-10129 Italy
ZF Automotive Passive Safety Systems (Shanghai) Co., Ltd. [采埃孚汽車被動安全系統(上海)有限公司]	290 Yuanmao Road, Jiading District Shanghai, China 園賢路290號 嘉定區 上海 中國
ZF Automotive Safety Germany GmbH	Spessartstraße 60 63743 Aschaffenburg Germany
ZF Automotive Safety Systems (Rizhao) Co., Ltd.	Shanghai Road 496; Economic & Technology Development Zone Rizhao; CN-276826 - China

ZF Automotive Safety Systems (Thailand) Co., Ltd.	Moo 4 64/2; Eastern Seaboard Industrial Estate; Pluak Daeng; TH-21140 Thailand
ZF Automotive Safety Systems (Weihai) Co., Ltd	China-Europe Advanced & Intelligent Manufacturing Industry Park 1; west of Jinhua North Road, south of Kaiyuan East Road, Miao Zi Town, Weihai International Port Economic & Technological Development Zone Weihai; CN-264211 China
ZF Automotive Safety Systems (Wuhan) Co., Ltd.	16 Quan li Yi Road, Economic & Technology Development Zone 430058 Wuhan China
ZF Automotive Safety Systems (Zhangjiagang) Co., Ltd.	Gangcheng Avenue 1-9; Suzhou, Jiangsu Province Zhangjiagang; CN-215699 China
ZF Automotive Safety Technology (Rizhao) Co., Ltd.	496 Shanghai Road, Economic & Technology Development Zone Rizhao 276826 China
ZF Automotive Systems (Shanghai) Co., Ltd	Bai'an Road 188; Anting, Jiading District Shanghai; CN-201814 China
ZF Automotive Systems (Wuhan) Co., Ltd.	Quanli North Road 169; Wuhan Economic & Technology Development Zone Wuhan; CN-430058 China
ZF Automotive Systems Poland Sp. z o.o.	ul. Ekonomiczna 19 Czestochowa; PL-42-271 Poland
ZF Automotive Technologies (Shanghai) Co., Ltd	Zhongbai Road 289; Anting, Jiading District; Shanghai; CN-201814 China
ZF Automotive Technologies (Zhangjiagang) Co., Ltd.	Gangcheng Avenue 1089; Zhangjiagang Economic Development Area Zhangjiagang; CN-215600

	China
ZF Dongfang Automotive Safety Technology (Xi'an) Co., Ltd.	3 North of Weihua Road, Jingwei Xin Cheng, Xi'an Economical and Technological Development Zone, Xi'an 710201 China
ZF Japan Co., Ltd.	Yamashita-cho, Naka-ku 209; Teisan Kannai Building Yokohama; JP-231-0023 Japan
ZF LIFETEC RANE AUTOMOTIVE INDIA PRIVATE LIMITED	Cathedral Road 132 Chennai; IN-600086 India
ZF Occupant Safety Systems de la Laguna, S. de R.L. de C.V.	Circuito Del Ferrocarril 160, Parque Industrial Zona Conectividad 35024 Gómez Palacio Durango México
ZF Overseas Inc.	Centennial Drive 15811 Northville; US-48168 United States of America
ZF Passive Safety Czech s.r.o.	Hlavenec 161 294 76 Hlavenec Czech Republic
ZF Passive Safety Korea Co., Ltd.	Simin-daero 98beon-gil 15 Dongan-gu; Anyang; Korea
ZF Passive Safety South Africa Inc.	Neil Hare Road; Corner Charel Uys Drive; Dassenberg Atlantis; ZA-7349 South Africa
ZF Passive Safety Systems (Thailand) Co. Ltd.	Moo 4 64/2; Eastern Seaboard Industrial Estate Pluak Daeng; TH-21140 Thailand
ZF Passive Safety Systems Brazil Ltda.	Rodovia Anhanguera ; km 147, Gate 1 Limeira; BR-13486-915 Brazil
ZF Passive Safety Systems El Salvador	El Salvador
ZF Passive Safety Systems France SAS	23 rue du Roule

	Paris ; FR-75001 France
ZF Passive Safety Systems Global BV	Nieuwe Herengracht 51 Amsterdam; NL-1011 RN Netherlands
ZF Passive Safety Systems India Private Ltd.	Manikonda Jagir Survey 203; 2nd Floor Q1, Phoenix Tech Zone Private Limited-SEZ, Gachibowli, Seri Lingampally, K.V.Rangareddy District Hyderabad; IN-500032 India
ZF Passive Safety Systems Italy Srl Società Unipersonale	Corso Stati Uniti 41 Torino; IT-10129 Italy
ZF Passive Safety Systems Japan KK	Shinyamashita 1-16-5; Naka-ku Yokohama; JP-231-0801 Japan
ZF Passive Safety Systems Mexico S. de RL de CV	Guillermo Gonzalez Camarena 1450 – 726; Col. Centro de Ciudad Santa Fe, Alvaro Obregón México City; MX-01210 México
ZF Passive Safety Systems Morocco SARL	Zone Franche de Tanger Automotive City Lot N° 38B; Module 7,8,9 ET 10, Commune Jouamaa, Province Fahs Anjra Tanger ; MA-94032 Morocco
ZF LIFETEC Passive Safety Systems Poland Sp. z o.o.	ul. Legionów 63 42-202 Częstochowa Poland
ZF Passive Safety Systems UK Ltd.	Broadway 50; Suite1, 7th Floor London; GB-SW1H ODB United Kingdom
ZF Passive Safety Systems US LLC.	11202 East German Road Mesa, Arizona 85212-9361 United States
ZF Passive Safety US Inc.	Centennial Drive 15811 Northville; US-48168 United States of America
ZF Rane Automotive India Private Limited	Cathedral Road 132

	Chennai; IN-600086 India
ZF Rane Occupant Safety Systems Private Limited	Cathedral Road 132 Chennai; IN-600086 India
ZF Restraints US Inc.	Centennial Drive 15811 Northville; US-48168 United States of America